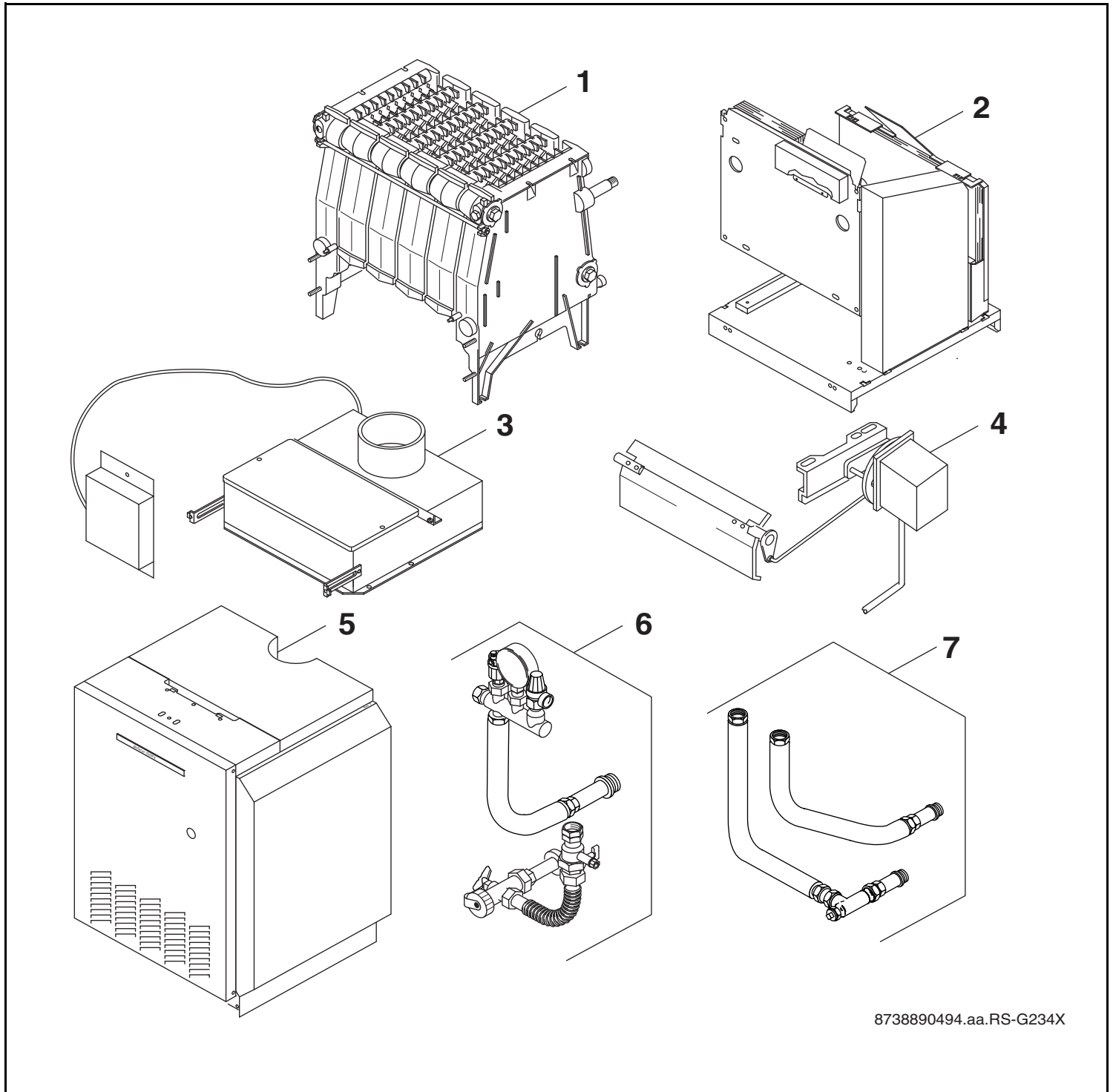


G234 X

38-60kW



8738890494.aa.RS-G234X

Buderus

Wichtige Hinweise

- Ersatzteile dürfen nur von einem zugelassenen Installateur eingebaut werden!
- Im Anhang finden Sie:
 - die Übersetzungen aller verwendeten Teilebezeichnungen
 - eine Übersicht der Gerätetypen und Länder, für die diese Ersatzteilliste gilt.

Important notes

- The spare parts may only be installed by an approved installer!
- In the appendix you will find:
 - a list of translations of the names of all parts used
 - a list of the models and countries to which this spare parts list applies.

Indications importantes

- L'installation des pièces de rechange doit être effectuée par un professionnel qualifié!
- Veuillez trouver en annexe:
 - les traductions de toutes les désignations des pièces utilisées
 - une vue globale des types de chaudières et des pays pour lesquels la présente liste des pièces de rechange est valable.

Informações importantes

- Peças de substituição só podem ser montadas por um técnico credenciado!
- Em anexo encontra:
 - as traduções das designações de todas as peças utilizadas.
 - lista dos aparelhos e países para os quais esta lista de peças de substituição é válida.

Avvertenze importanti

- Le parti di ricambio possono essere montate esclusivamente da personale qualificato ed in possesso dei requisiti tecnico-professionali!
- In appendice sono reperibili:
 - traduzione di ogni descrizione relativa alle varie parti di ricambio
 - elenco di sigle e codici, corrispondente ai vari paesi di destinazione.

Indicaciones importantes

- Los repuestos solamente deben ser montados por los servicios técnicos oficiales de la marca!
- En el anexo podrá encontrar:
 - la traducción de todas las denominaciones de piezas empleadas
 - una relación de los tipos de aparato y países en los que se aplica esta lista de repuestos.

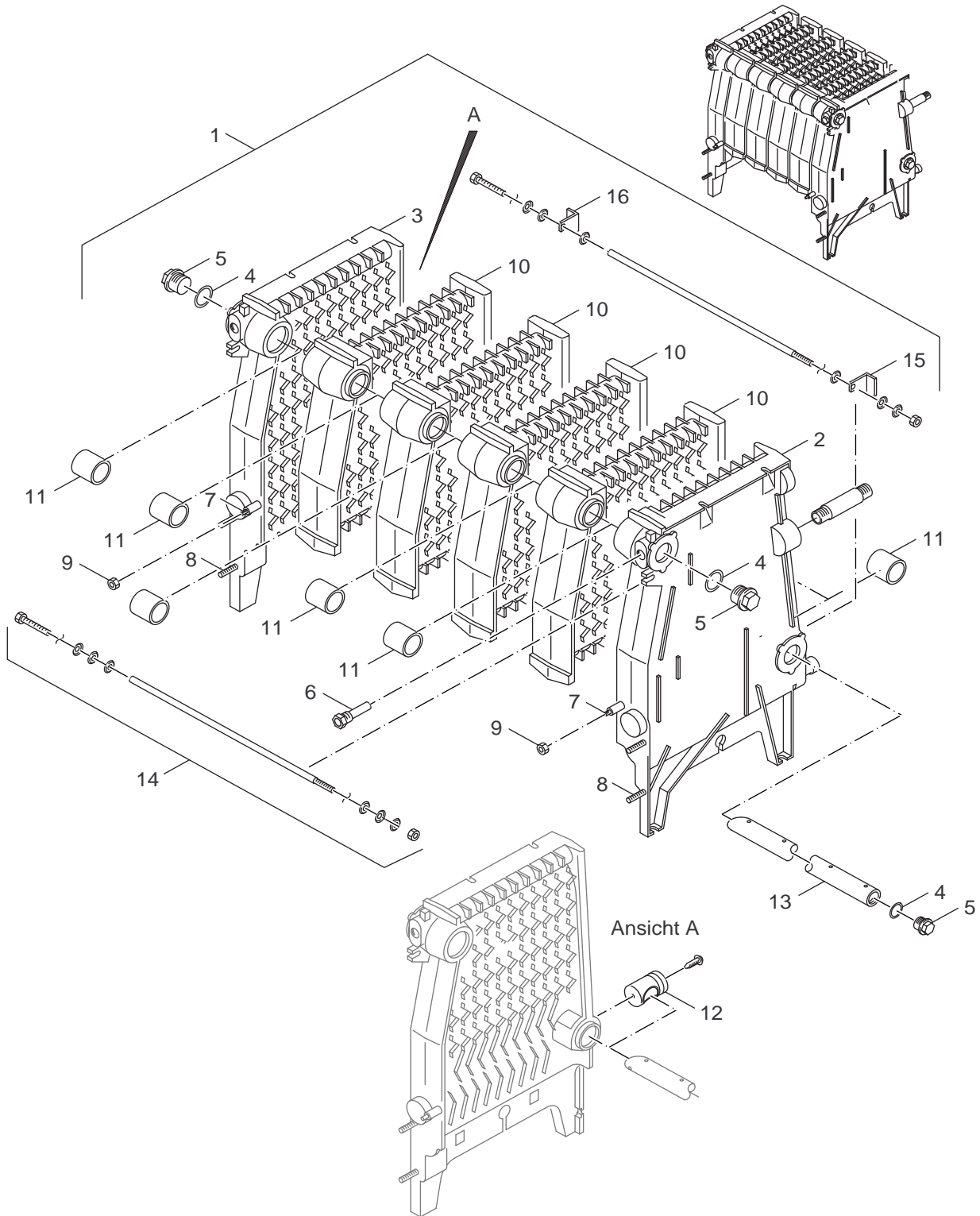
Belangrijke aanwijzing

- Onderdelen mogen alleen door een erkend installateur worden vervangen!
- In de bijlage vindt u:
 - de vertalingen van de gebruikte onderdelentekeningen
 - een overzicht van toesteltypen en de landen waarvoor deze onderdelenlijst bedoeld is.

Önemli Bilgiler

- Yedek parçalar sadece yetkili tesisatçılar tarafından monte edilebilir!
- Aşağıdaki bilgileri ekli olarak bulabilirsiniz:
 - Tüm kullanılan parça tanımlarının tercümelemleri
 - Bu yedek parça listesinin geçerli olduğu tüm cihaz çeşitleri ve ülkelerin özeti.

Ersatzteilliste
Spare parts list



8738890495.aa.RS-Kesselblock

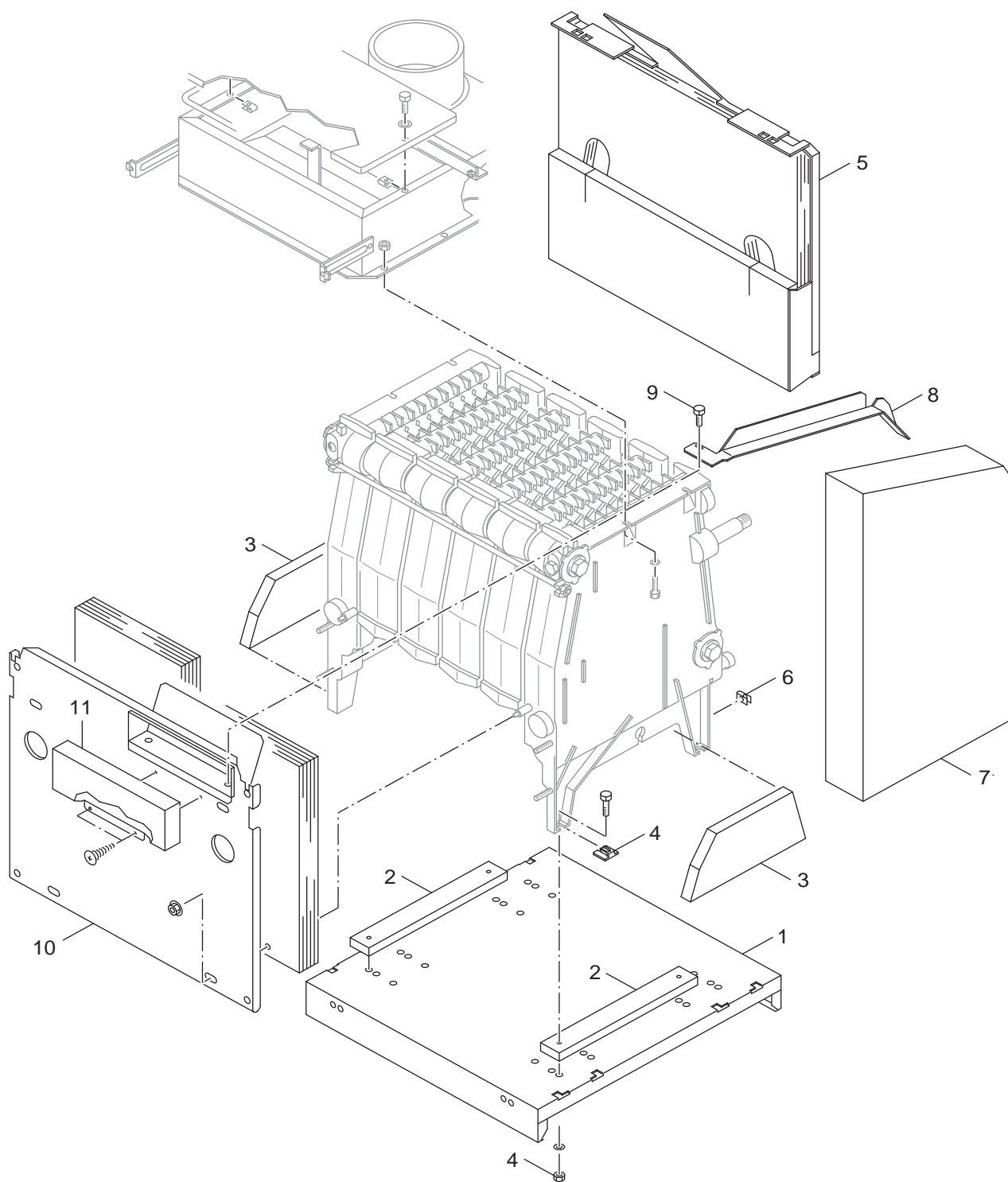
Kesselblock
Boiler block

G234 X
38-60kW

1

Pos	Bezeichnung description	Bestell-Nr. Ordering no.	G234 X															Bemerkungen Remarks
1	Kesselblock G204-G234 5Gld V2 Ersatz	67900358	■															
1	Kesselblock G204-G234 6Gld V2 Ersatz	67900359	■															
1	Kesselblock G204-G234 7Gld V2 Ersatz	67900360	■															
2	Endglied rechts G204-G334	8 718 572 225 0	■															
3	Endglied links G204-G334	8 718 572 224 0	■															
4	Dichtung D41,7x55x1,5 AFM 34	86159710	■															
5	Blindstopfen G1 1/4" rechts	86055310	■															
6	Tauchhülse R3/4"x100	5446065	■															
7	Stiftschraube DIN939-M8x35-5.6	3719068	■															
8	Stiftschraube DIN939 M8x30 5.6	3719064	■															
9	6kt-Mutter DIN6923 M8 A3K (10x)	8 718 571 267 0	■															
10	Mittelglied G204-G334	8 718 572 223 0	■															
11	Kesselnippel 48/38 Gr.0a	7 747 024 961	■															
12	Einspeiserohr-Anschlusssteil	5436156	■															
13	Einspeiserohr li G204-224 394lg kpl	5436116	■															
13	Einspeiserohr li GA04,30/G204-224 kpl	5436121	■															
13	Einspeiserohr li GA04,30/G204-224 kpl	5436126	■															
14	Ankerstange Satz M8x440 5Gld	5510220	■															
14	Ankerstange Satz M8x555 6Gld	5510225	■															
14	Ankerstange Satz M8x615 7Gld m Kopf	5510230	■															
15	Befestigungswinkel re G224/G324	5015921	■															für Rückwand
16	Befestigungswinkel li G224/G324	5015923	■															für Rückwand
	Kitt WM-W1000 1,85kg Dose	2037022	■															
	Spritzbeutel	2037210	■															
	Abstandhalter D20x5,5 8lg m Abflachung	5176795	■															
	Dichtmasse Leinölgraphit 450g Dose	8 718 571 927	■															
G234 X																		
38-60kW																		
																Kesselblock Boiler block		1

Ersatzteilliste
Spare parts list



8738890496.aa.RS-Kesselblock-Anbauteile

Kesselblock-Anbauteile
 Boiler block attachment

G234 X
38-60kW

2

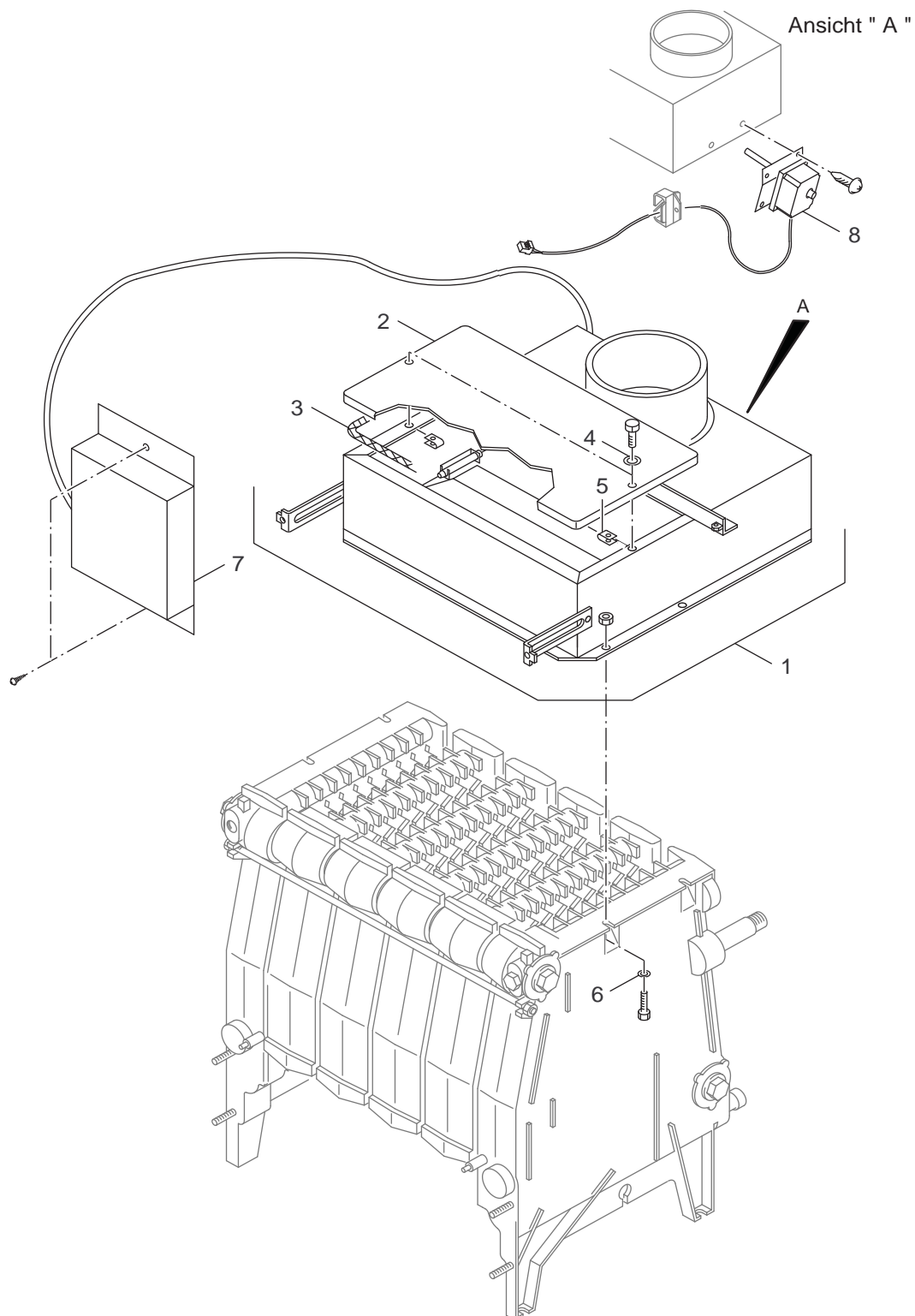
Pos	Bezeichnung description	Bestell-Nr. Ordering no.	G234 X																	Bemerkungen Remarks
1	Bodenblech 05Gld 530mm breit G234X	5024140	■																	
1	Bodenblech 06Gld 620mm breit G234X	5024142	■																	
1	Bodenblech 07Gld 710mm breit G234X	5024144	■																	
2	Kesselaufgabe G324LP	5015257	■																	
3	Wärmeschutzplatte G224LP	5015273	■																	
4	Gliedfußschuh	5509800	■																	
5	Rückwand G234X 5Gld kpl V2	63002786	■																	
5	Rückwand G234X 6Gld kpl V2	63002787	■																	
5	Rückwand G234X 7Gld kpl V2	63002788	■																	
6	Schnappmutter 4,8-SNU2012	5512700	■																	
7	Wärmeschutz G234X	67900566	■																	
8	Kabelkanal G234 kpl	5495471	■																	
9	Flachkopfschraube ST3,9x9,5 A3T (10x)	7 747 026 999	■																	
10	Zwischenwand kpl G234x 5Gld V2	63002776	■																	
10	Zwischenwand kpl G234x 6Gld V2	63002777	■																	
10	Zwischenwand kpl G234x 7Gld V2	63002778	■																	
11	Dämmblech-Kabeldurchf 430x117 kpl	5015926	■																	
	Mont-Mat Kesselbl G334X	5621818	■																	
	Mont-Mat Bodengruppe G224-334	5750900	■																	

G234 X
38-60kW

Kesselblock-Anbauteile
Boiler block attachment

2

Ersatzteilliste
Spare parts list



8738890497.aa.RS-Strömungssicherung

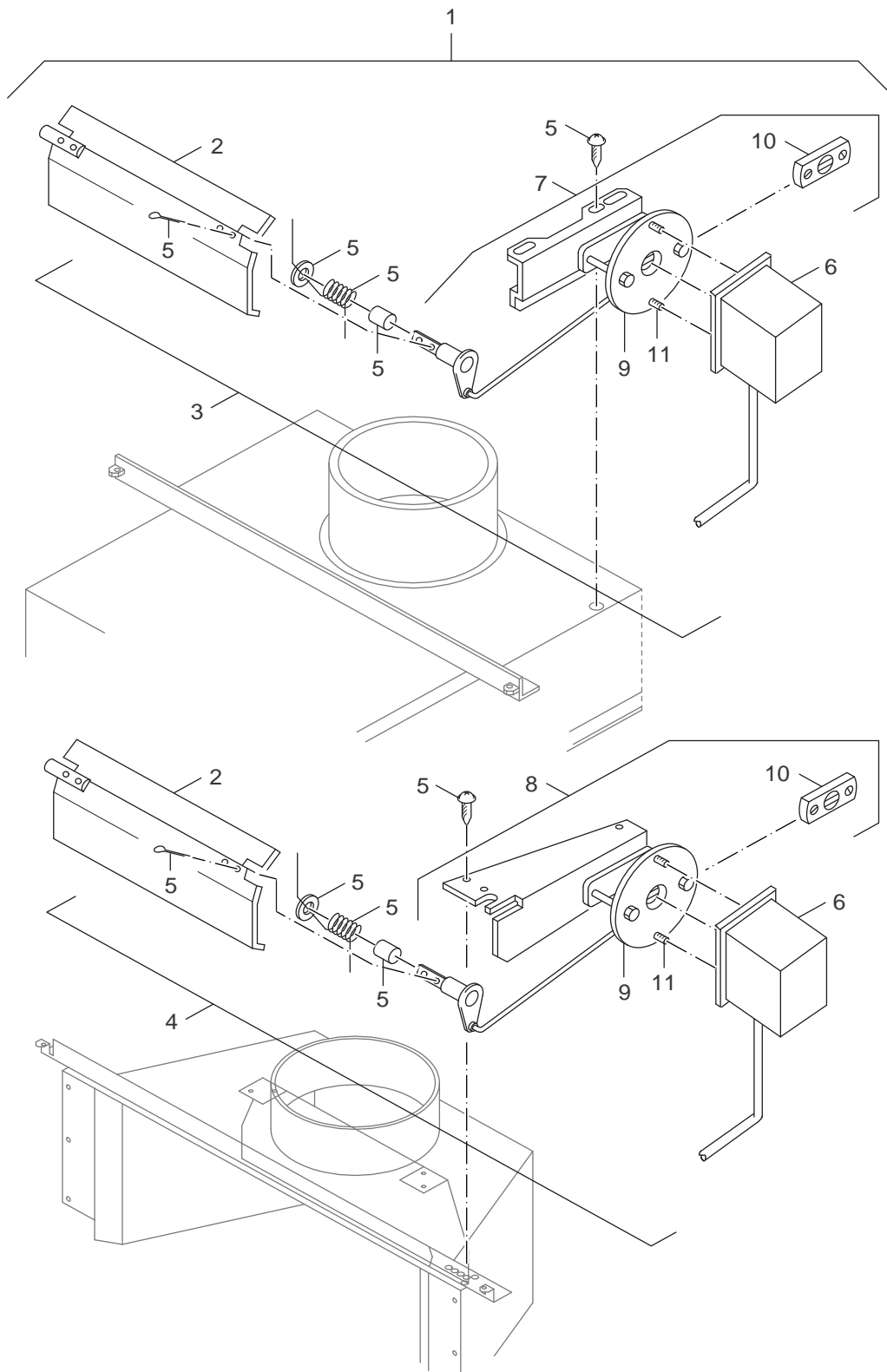
Strömungssicherung
 Draught hood

G234 X
38-60kW

3

Pos	Bezeichnung description	Bestell-Nr. Ordering no.	G234 X																		Bemerkungen Remarks
1	Strösi G244/G234 5Gld	63037478	■																		
1	Strösi G244/G234 6Gld	63037479	■																		
1	Strösi G244/G234 7Gld	63037480	■																		
2	Reinigungsdeckel 407br kpl	5371923	■																		5 Glieder
2	Reinigungsdeckel 497br kpl	5371924	■																		6 Glieder
2	Reinigungsdeckel 587br kpl	5371925	■																		7 Glieder
3	Dichtschnur 6x10000, GP VE	5822706	■																		
3	Dichtschnur GP 6x1500mm	63020956	■																		
3	Dichtschnur 6x3000 GP	63020958	■																		
4	Scheibe DIN9021 A6,4 A3K	5264166	■																		
5	Käfigmutter M6 MCU5315	5555752	■																		
6	Unterlegscheibe DIN125 A8,4 A3K (10x)	8 718 571 269 0	■																		
7	Abgasüberwachung AW50 02 Komb nicht 3220	5557459	■																		Nicht mit HS3220
8	Abgasüberwachung AW10 verp	5557468	■																		
	Abgas-Übergangsstück 180/200 verp	63035890	■																		
	Kitt PK-W11 310 ml Kartusche	2037038	■																		
	Flachbeutel Montagematerial Abgasüberw	5493868	■																		
	Mont-Mat Strösi G334X	5621819	■																		
	Dichtungsmasse braun f Kessel Kart310ml	63014361	■																		
G234 X																Strömungssicherung Draught hood					3
38-60kW																					

Ersatzteilliste
Spare parts list



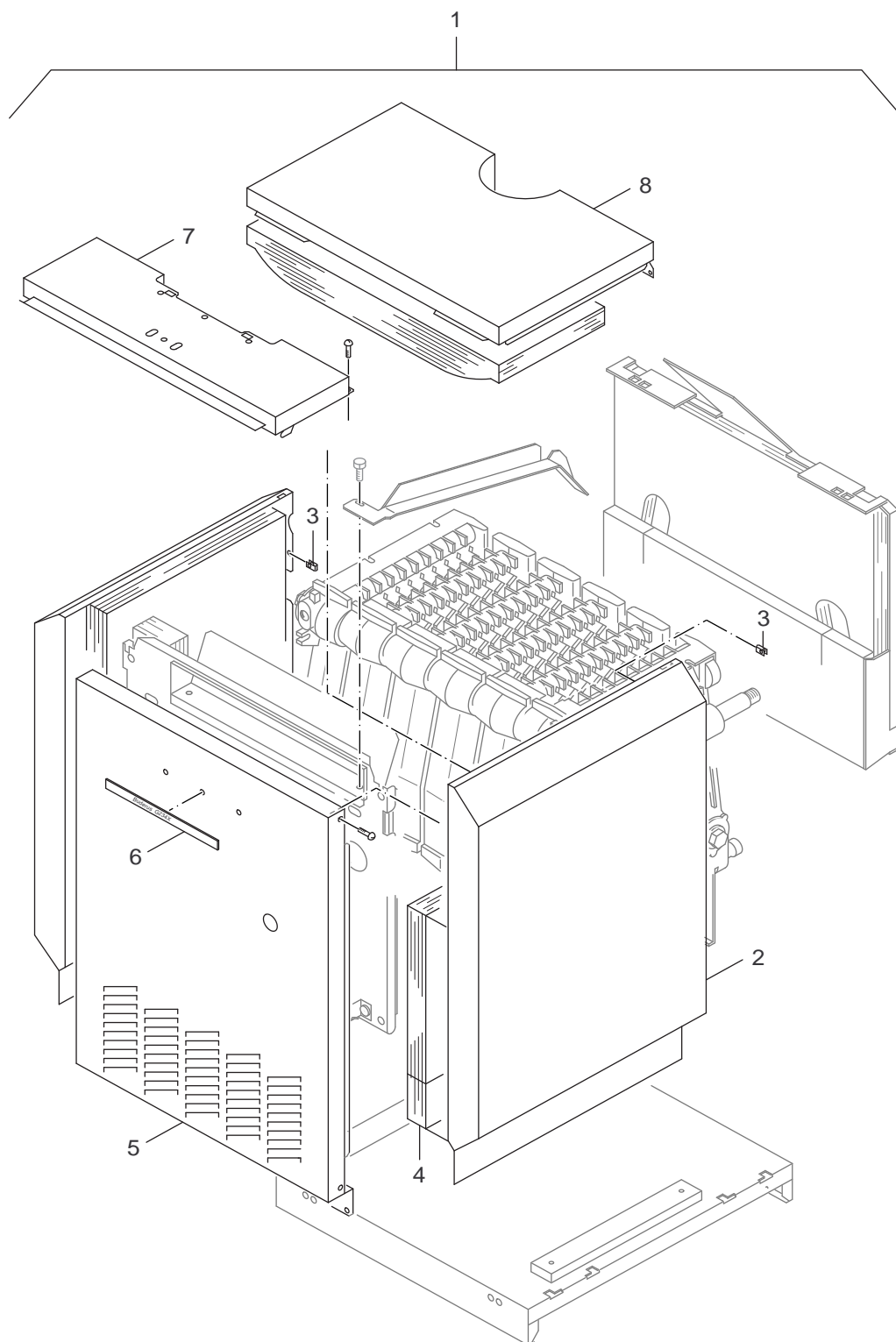
6720906049.aa.RS-Abgassperklappe G234X BE/FR

Abgassperklappe
 Vent damper

G234 X
38-60kW

4

Ersatzteilliste
Spare parts list



6720906050.aa.RS-Verkleidung G234X BE/FR

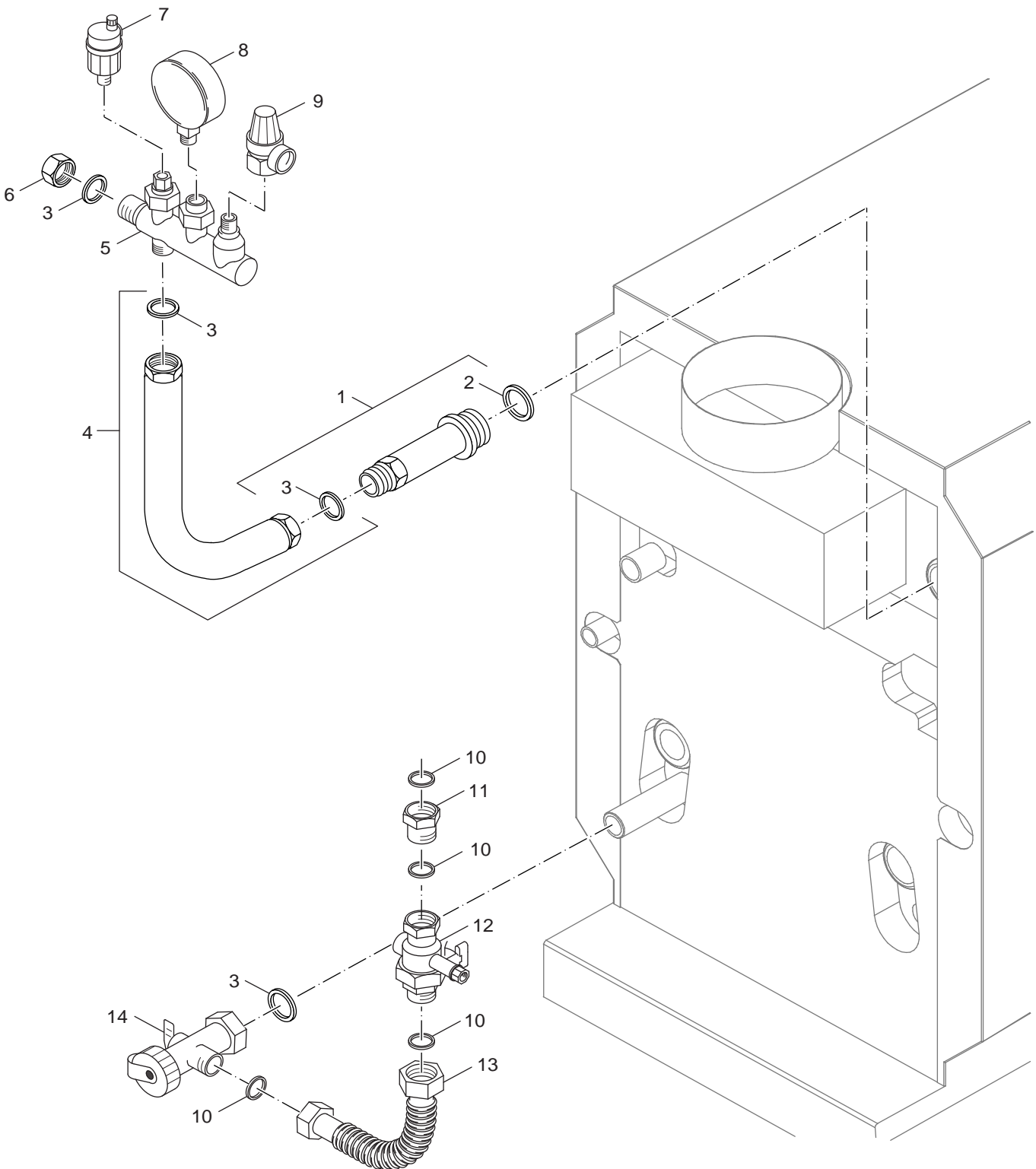
Verkleidung
 Housing

G234 X
38-60kW

5

Pos	Bezeichnung description	Bestell-Nr. Ordering no.	G234 X																		Bemerkungen Remarks
1	Verkleidung G234X 5Gld Ersatz	5024240	■																		
1	Verkleidung G234X 6Gld Ersatz	5024242	■																		
1	Verkleidung G234X 7Gld Ersatz	5024244	■																		
2	Seitenwand re G234X 5-7Gld	63029211	■																		
3	Schnappmutter 3,9-A3K-SNU5743	5834364	■																		
4	Wärmeschutz G234X	67900566	■																		
5	Vorderwand G234X7Gld	63029197	■																		
5	Vorderwand G234X6Gld	63029198	■																		
5	Vorderwand G234X5Gld	63029199	■																		
6	Geräteschild Logano G234	67902840	■																		
7	Haube vorn 530mm breit 5 Glieder G234X	5024061	■																		
7	Haube vorn 620mm breit 6 Glieder G234X	5024063	■																		
7	Haube vorn 710mm breit 7 Glieder G234X	5024065	■																		
8	Haube hi G234X 5Gld kpl	5024081	■																		
8	Haube hi G234X 6Gld kpl	5024083	■																		
8	Haube hi G234X 7Gld kpl	5024085	■																		
	Mont-Mat G334 8-14Gld	5015951	■																		
G234 X																Verkleidung Housing					5
38-60kW																					

Ersatzteilliste
Spare parts list



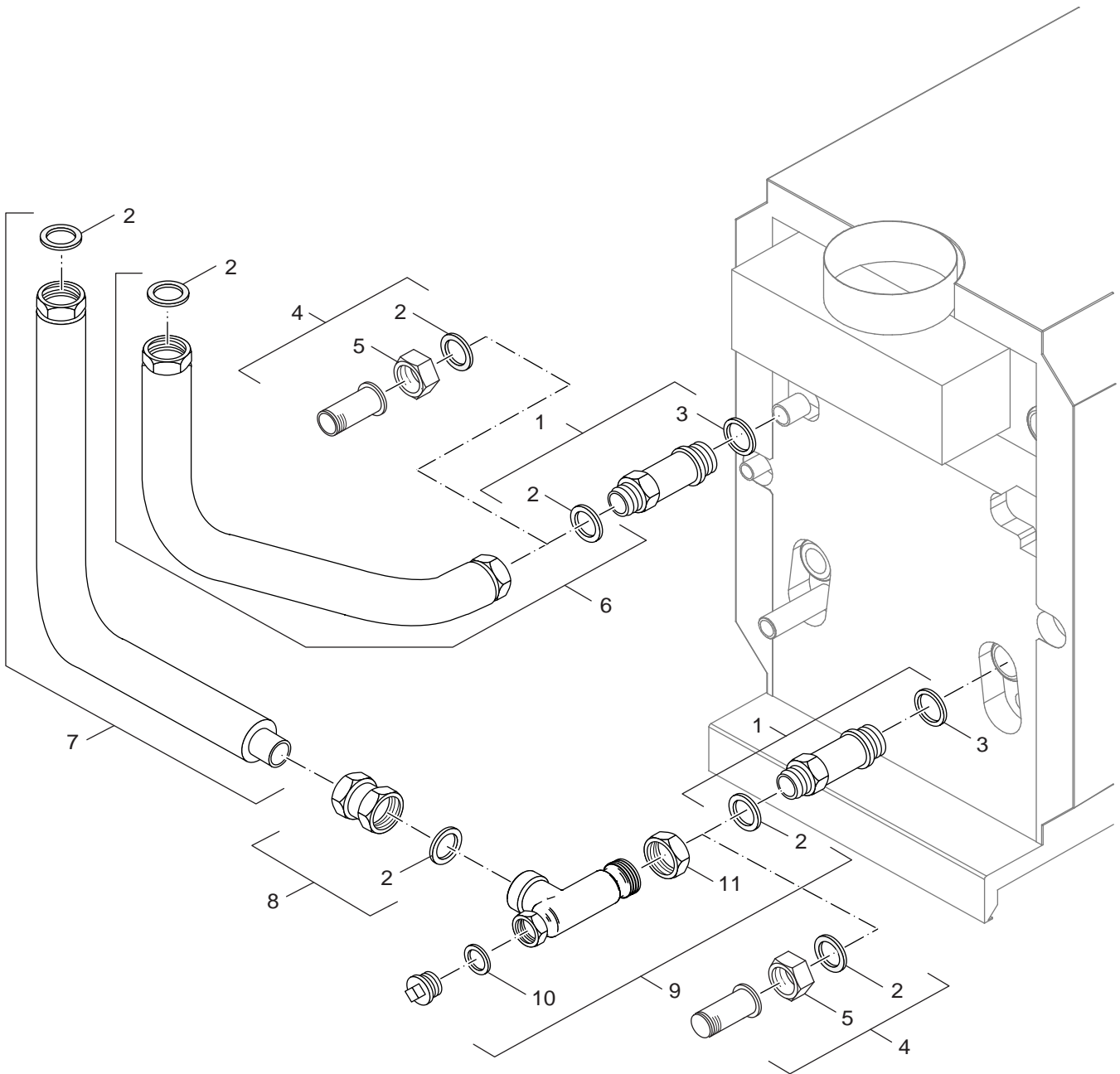
6720906051.aa.RS-Sicherheits- und Entleerungs-Set G234X BE/FR

Sicherheits- und Entleerungsset
Safeta group

G234 X
38-60kW

6

Ersatzteilliste
Spare parts list



6720906052.aa.RS-Kesselanschluß-Set

Kesselanschluß-Set
 Boiler connection

G234 X
38-60kW

7

Pos	Bezeichnung description	Bestell-Nr. Ordering no.	G234 X																		Bemerkungen Remarks	
1	Doppelnippel 1 1/2x135	67900906	■																			
2	Dichtung D32x44x2 EPDM	5584664	■																			
3	O-Ring 50x3	5264248	■																			
4	Anschlussverschraubung R1 1/4	67900909	■																			
5	Überwurfmutter G 1 1/2"x19 Ms	7057252	■																			
6	Vorlaufrohr f KAS1 G234	67900907	■																			
7	Rücklaufrohr f KAS1 G234	67900908	■																			
8	Klemmringversch 38 kpl	67900910	■																			
9	T-Stück G234 KAS1/ST	67902785	■																			
10	Dichtung D18x30x2 EPDM	7098267	■																			
11	Überwurfmutter G 1 1/2"x19 Ms	7057252	■																			
G234 X																						
38-60kW																						
																		Kesselanschluß-Set Boiler connection			7	

Übersetzungsliste
List of translations

Pos	Description
1	Element of construction
1	Boiler block
2	Section End R.h. G204-G334
3	Section End L.h. G204-G334
4	Gasket D41,7x55x1,5mm AFM 34, white
5	Dummy plug G1 1/4" R.h.
6	Sensor well R3/4"x100mm
7	Threaded stud DIN939 M8x35 5,6
8	Stud DIN939 M8x30 5.6
9	Hexagon nut DIN6923 M8 A3K (10x)
10	Section Centre G204-G334
11	Boiler fitting 48/38 Sz 0a repl. pack
12	Feed pipe connection part
13	Feed pipe 394mm long
14	Tie rod kit M8x440mm
15	Fastening angle R.h.
16	Fastening angle L.h.
	Boiler kit WM-W009, box a 1,85kg
	Piping bag
	Spacer with flattening D20x5.5 8mm long
	Sealant linseed oil graphit 450g box sp
2	Element of construction
1	Non-combustible base 5 Sections 530mm
2	Boiler support
3	Heat protection plate
4	Section mount cover
5	Rear panel 646mm wide
6	Snap nut 4,8-SNU2012
7	Thermal insulation 100x400x745 G234X
8	Cable channel
9	Pan-head screw ST3,9x9,5 A3T (10x)
10	Partition wall 556mm wide
11	Insulating plate cable entry 430x117mm
	Installation material boiler block
	Installation material bottom group
3	Element of construction
1	Coll hood G244/G234 5sect
2	Clean-out cover 407mm wide
3	Packing cords GP 6x10000mm
4	Washer DIN9021 A6,4 A3K
5	Crowned nut M6-A3F-MCU 5315
6	Washer DIN125 A3K (10x)
7	Flue gas monitor AW 50.2-combi at all
8	Flue gas monitor AW10
9	Exhaust-transition pc 180/200
	Gasket kit PK-W11 310ml cartridge
	Installation material Flue gas monitor
	Installation material
	Sealing material brown (cartridge 310ml)
4	Element of construction
1	Flue gas damper 4 Sections G204/G224
2	Flap 306mm wide 4 Sections G204/G224
3	Motor with fixing parts
4	Motor with fixing parts
5	Installation material for Flue gas
6	Servo motor pc7.2K cpl connection
7	Motor support with slidebar

**Übersetzungsliste
List of translations**

Pos	Description
8	Motor support with sidebar
9	Screen plate for flue gas butterfly
10	Clutch for Flue gas damper with 2 oval
11	Connection bolts for Flue gas damper
5	Element of construction
1	Casing G234X 5 sec.
2	Side panel right G234X 5-7 sec.
3	Snap nut 3.9-A3K-SNU5743
4	Thermal insulation 100x400x745 G234X
5	Front panel 7 section
6	Badge Logano G234
7	Hood front 530mm wide 5 section G234X
8	Hood rear 530mm wide 5 section G234X
	Installation material G334 8-14 sec.
6	Element of construction
1	Reducing nipple 1 1/4x1 135lg
2	O-ring 26x3 Set (5x)
3	Gasket D24x30.5x2mm AFM34, white
4	Connecting pipe for KSS G234
5	Distributor DN20 F KSS
6	Locking cap G1"
7	
8	Pressure gauge for closed conn.,
9	Automatic air purging system 3/8"
10	O-ring 22x2,5 70EPDM/281
11	Reducer G1
12	Cap valve G3/4xG3/4
13	Metal hose DN20 1000mm long
14	Fill and Drain valve G1XG3/4
	Thermal insulation safety kit
7	Element of construction
1	Double nipple 1 1/2x135
2	Sealing D32x44x2 EPDM
3	O-ring 50x3mm EPDM 70 IRHD, black
4	Union joint R1 1/4
5	Union nut G 1 1/2"x19 MS
6	Flow pipe for KAS1 G234
7	Return pipe for KAS1 G234
8	Clamping ring screw connection 38
9	Tee G234 KAS1/ST
10	Gasket D18x30x2mm EPDM80, black (5 pc)
11	Union nut G 1 1/2"x19 MS

Gerätetypen Types of appliances

Gerät Appliance	Bestell-Nr. Ordering no.	Land Country	Bemerkungen Remarks
G234, G234 X	99908260	Deutschland,Italien,Russland,Spanien,Tsc	

Bosch Thermotechnik GmbH
Sophienstraße 30-32
D-35576 Wetzlar
www.buderus.de

Buderus